投票者の

権利章典

あなたの権利は下記の通りです。

1. **登録されている有権者である場合の投票権。**次の条件を満たせば投票資格があります。
   - California在住の米国民
   - 18歳以上
   - 現住所において登録済みであること
   - 重罪における服役中または仮釈放中ではないこと
   - 現在法廷により投票する責任能力がないとみなされていないこと

2. **名簿に名前の記載がなくても、登録されている有権者である場合の投票権。**暫定投票用紙を使用して投票できます。あなたに投票資格があると選挙関係者が判断すれば、あなたの票は有効票として数えられます。

3. **投票が締め切られた時点で列に並んでいた場合の投票権。**

4. 誰かに邪魔をされたり、投票方法に介入されることなく、**秘密投票をおこなう権利。**

5. 投票を済ませる前に**誤りが見つかった場合に、**新しい投票用紙を受け取る権利。次の手順で受け取ってください。

   投票所の係に新しい投票用紙を請求するか、選挙事務所または管轄の投票所において**郵送投票用紙を新しいものと交換する**か、**暫定投票用紙を使用して投票**してください。

6. 雇用者や労働組合の代表者以外の人から**投票のサポートを受ける権利。**

7. Californiaにある**任意の投票所において記入済み郵送投票用紙を投じる権利。**

8. あなたの言語を話す人が十分な数存在する投票区域において、**英語以外の言語で選挙資料を入手する権利。**

9. 選挙手順について選挙管理人に質問したり、**選挙プロセスを監視したりする権利。**選挙管理人が質問に答えられない場合は、回答ができる適切な関係者をご紹介します。あなたが選挙を妨害している場合、選挙管理人は質問の回答をやめることができます。

10. 選挙管理人または州務長官の事務所に**違法または不正な選挙活動を報告する権利。**

    ウェブサイト **www.sos.ca.gov**
    電話 **(800) 339-2865**
    電子メール **elections@sos.ca.gov**

上記の有権者の権利を認められなかったと確信が持てる場合は、州務長官事務所に設けた秘密を遵守する通話料無料の**(800) 339-2865**にご連絡ください。